



**NOTE DE TRAVAIL**

**GROUPE D'EXPERTS SUR LES MARCHANDISES DANGEREUSES (DGP)**

**VINGT-QUATRIÈME RÉUNION**

**Montréal, 28 octobre – 8 novembre 2013**

**Point 5.1 : Examen des dispositions relatives au transport des piles au lithium**

**REFUS D'EXPÉDITION DE PILES AU LITHIUM**

(Note présentée par D. Mirko)

(Faute de ressources, seuls le sommaire et l'appendice ont été traduits.)

**SOMMAIRE**

La présente note de travail propose d'incorporer dans le Chapitre 2 de la Partie 7 des Instructions techniques un nouveau § 2.16 concernant les exigences relatives à la manutention des piles au lithium.

**Suite à donner par le Groupe DGP :** Le Groupe DGP est invité à examiner l'amendement (nouveau § 2.16) de la Partie 7 des Instructions techniques qui est présenté en appendice.

**1. INTRODUCTION**

1.1 At the 2013 Meeting of the DGP Working Group of the Whole (DGP-WG/13, Montreal, 15 to 19 April 2013) a paper was presented that proposed a slight amendment to Part 5;3.2.8 to clarify that the provisions of 5;3.2.8 apply to the application of hazard labels and not to handling labels (see paragraph 3.2.32 of the DGP-WG/13 Report (DGP/24-WP/3)).

1.2 There was initial support for the proposal until it was realized that some of the provisions of 5;3.2.8 also apply to handling labels. It was therefore decided to hold the issue over until this meeting.

1.3 Having reviewed the provisions in Part 5;3 it is proposed to modify 5;3.2.8 to address hazard labels, and to also modify 5;3.2.12 to bring in the parts that also apply to handling labels.

-----

**APPENDICE**

**PROPOSITION D'AMENDEMENT DE LA PARTIE 7 DES INSTRUCTIONS TECHNIQUES**

**Partie 7**

**RESPONSABILITÉS DE L'EXPLOITANT**

(...)

**Chapitre 2**

**ENTREPOSAGE ET CHARGEMENT**

(...)

**2.15 MANUTENTION ET CHARGEMENT DES GRANDS RÉCIPIENTS POUR VRAC (GRV)**

Si des marques ont été apposées sur les GRV en conformité avec le § 2.4.3 de la Partie 6, elles doivent être prises en compte au cours du transport et du chargement des GRV.

**2.16 MANUTENTION DES ENVOIS CONTENANT DES PILES AU LITHIUM**

Les piles au lithium emballées conformément à la Section II des instructions d'emballage 965, 966, 967, 968, 969 et 970 ne doivent pas obligatoirement être séparées des marchandises non dangereuses.

(...)

— FIN —